



FIBERCLAY

Maintenance instructions

NL Kenmerken: Fiberclay is een geveerd materiaal met een open structuur. Het materiaal is een samenstelling van glasvezel en klei wat het item zeer sterk maakt. Fiberclay heeft een betonlook maar is opvallen lichtgewicht. Fiberclay is geschikt om zowel binnen als buitenshuis geplaatst te worden, maar wanneer het artikel het gehele jaar buiten staat en er geen onderhoud gepleegd wordt kan de toplaag beschadigen. Denk hierbij aan vaalheid of vlekjes.

Onderhoud: Vanwege de enigszins poreuze samenstelling is het aangeraden om het meubel het hele jaar rond te beschermen tegen de regen en de nacht. Voor het optimaal benutten van de levensduur van het fiberclay materiaal adviseren wij het artikel enkel binnenshuis te plaatsen. De beste manier om fiberclay meubelen schoon te maken is door middel van een zachte borstel en een neutraal sopje, het direct verwijderen van vlekken voorkomt permanente aanslag.

EN Characteristics: Fiberclay is a dyed material with an open structure. The material is a composition of glass fibre and clay, which makes the item very strong. Fiberclay has a concrete look but is remarkably lightweight. Fiberclay is suitable for both indoor and outdoor use, but if the item is left outside all year long without any maintenance being done, the top layer may become damaged. Think of fading or stains.

Maintenance: Due to its slightly porous composition, it is recommended to protect the furniture from rain and night all year round. To maximise the lifespan of the fiberclay material, we recommend that you only place the item indoors. The best way to clean fibreclay furniture is with a soft brush and neutral soapy water, removing stains immediately avoids permanent damage.



FIBERCLAY

Maintenance instructions

DE Merkmale: Fiberclay ist ein gefärbtes Material mit einer offenen Struktur. Das Material ist eine Komposition aus Glasfasern und Ton, was dem Gegenstand eine hohe Festigkeit verleiht. Fiberclay sieht aus wie Beton, ist aber bemerkenswert leicht. Fiberclay ist sowohl für den Innen- als auch für den Außenbereich geeignet, aber wenn der Gegenstand das ganze Jahr über draußen steht, ohne dass er gepflegt wird, kann die oberste Schicht beschädigt werden. Denken Sie an Verblässen oder Flecken.

Pflege: Aufgrund der leicht porösen Beschaffenheit wird empfohlen, die Möbel das ganze Jahr über vor Regen und Nacht zu schützen. Um die Lebensdauer des Fibreclay-Materials zu verlängern, empfehlen wir, den Artikel nur in Innenräumen aufzustellen. Möbel aus Fibreclay lassen sich am besten mit einer weichen Bürste und neutraler Seifenlauge reinigen; Flecken werden sofort entfernt, um dauerhafte Schäden zu vermeiden.

FR Caractéristiques: L'argile fibrée est un matériau teinté à structure ouverte. Le matériau est une composition de fibre de verre et d'argile, ce qui rend l'article très solide. Fiberclay a l'aspect du béton mais est remarquablement léger. L'argile fibrée convient aussi bien à l'intérieur qu'à l'extérieur, mais si l'article reste dehors toute l'année sans être entretenu, la couche supérieure peut s'abîmer. Pensez à la décoloration ou aux taches.

Entretien: En raison de sa composition légèrement poreuse, il est recommandé de protéger le meuble de la pluie et de la nuit toute l'année. Pour maximiser la durée de vie du matériau en fibre de verre, nous vous recommandons de placer l'article uniquement à l'intérieur. La meilleure façon de nettoyer les meubles en fibre de verre est d'utiliser une brosse douce et de l'eau savonneuse neutre. L'élimination immédiate des taches évite les dommages permanents.